



Ville de Trois-Pistoles

Le 13 septembre 2018

Numéro 5

Sommaire

- Les détails du Fonds événementiel en page 2
- La Société d'histoire et de généalogie plus active que jamais
- Helena Deland en spectacle sur le bord du fleuve
- Le Rendez-vous des Grandes Gueules, édition 2018
- Dernier paiement des taxes municipales 2018 le 31 octobre

SÉANCES ORDINAIRES DU CONSEIL

9 octobre 2018
12 novembre 2018
10 décembre 2018
à 19 h 30

CONGÉ DE L'ACTION DE GRÂCES

Hôtel de ville fermé
Lundi 8 octobre

URGENCE VOIRIE 418 851-5403 24 heures sur 24

URGENCE 911

PRÉVENTION INCENDIE 418 851-2219

SITE WEB
www.ville-trois-pistoles.ca

FACEBOOK
www.facebook.com/VilledeTroisPistoles/

La filière éolienne souffle sur le milieu

Trois-Pistoles se dote d'un nouveau fonds destiné à stimuler la tenue d'évènements à fortes retombées économiques

La filière éolienne fait sentir ses effets dans le milieu, le dieu Éole faisant souffler une brise porteuse de bonnes nouvelles. C'est que les retombées financières de l'énergie éolienne nouvellement exploitée en région permettent déjà à la Ville de Trois-Pistoles de disposer de nouvelles entrées de fonds, de « l'argent neuf » qui sera investi en partie dans un effort concerté de renouveau économique. Un renouveau, en ont ainsi décidé les élus municipaux, qui sera articulé autour d'un axe majeur: la capacité du milieu à prévoir et à organiser des événements rassembleurs qui contribueront à faire de Trois-Pistoles une destination incontournable de grande et belle renommée.

Trois-Pistoles fait donc le choix de miser sur ses valeurs les plus sûres pour assurer son plein développement économique, en l'occurrence, son positionnement touristique plus qu'enviable et sa double vocation de centre de services et de carrefour commercial. L'option retenue pour favoriser la concrétisation de ce renouveau: la création d'un tout nouvel outil d'assistance directe s'adressant aux groupes et individus du milieu qui s'investissent déjà ou qui décideront de s'investir dans l'organisation d'évènements à grand déploiement. Ce nouvel outil « coup de fouet » mis en place par les autorités municipales a pour dénomination **Fonds événementiel de la Ville de Trois-Pistoles** et sa mise en œuvre est chose faite (les détails de fonctionnement du Fonds vous sont livrés à la page suivante).

Tel qu'il nous a été précisé à l'hôtel de ville, la création d'un tel fonds événementiel en lien direct avec la filière éolienne relève d'une réflexion menée en profondeur tant à la Ville qu'à la MRC et avalisée par une trentaine de groupes du milieu ayant accepté de prendre part à une table ronde sur le sujet. Cette table ronde aura d'ailleurs constitué un véritable « coup de sonde » permettant de confirmer la pertinence et la faisabilité de l'option retenue. « Nous pouvons déjà compter sur des organisations qui nous amènent un fort achalandage, que l'on pense au tournoi Pistolo, au Rendez-vous des Grandes Gueules, à divers tournois émanant des promoteurs du baseball ou des quilles, en plus d'autres événements promus par des intervenants d'autres secteurs, c'est donc à partir de telles réalisations qu'il nous faut bâtir, faire plus, faire en sorte que Trois-Pistoles soit un milieu animé et attractif sur une période qui soit la plus longue possible et ce, à chaque année », de plaider le maire Jean-Pierre Rioux. Le nouveau Fonds événementiel trouve donc dans cet argumentaire toute sa raison d'être. En substance, le Fonds existe pour appuyer financièrement les groupes qui se feront les promoteurs d'évènements rassembleurs. Ce qui est notamment et ouvertement souhaité, c'est qu'aux évènements déjà existants s'en greffent de nouveaux comblant plus spécifiquement la période s'étalant du 1^{er} septembre au 30 juin, souvent considérée, à juste titre, comme étant la période « creuse », celle durant laquelle « la grisaille » persiste. « De par le nouveau Fonds événementiel, nous voulons

encourager et aussi provoquer la tenue d'évènements qui pourraient se répéter sur une base annuelle, susceptibles de créer de nouvelles affluences de clientèles qui, du fait même, deviendront des facteurs de développement économique, que ce soit dans les secteurs des services, du commerce en général, de la restauration et de l'hébergement », soutient le maire de Trois-Pistoles.

De là la question qui est sur toutes les lèvres: le milieu pourra-t-il se doter dans un avenir rapproché d'installations d'hébergement pouvant répondre à une demande accrue? « Le dossier de construction d'un hôtel va de l'avant », nous rassure le maire de la Ville. Une date hypothétique était même avancée pour son ouverture: juin 2019. Mais c'était avant le déclenchement de la présente campagne électorale provinciale. Ce qu'il faut comprendre, c'est que ce projet d'hôtel, évalué à hauteur de 6,5 M \$, est rattaché à un autre projet, celui-ci piloté par la MRC et évalué à hauteur de 4,3 M \$, qui consiste en la construction d'un centre multifonctionnel et de congrès qui portera le nom *d'Espace Basques* et qui serait érigé à proximité du futur hôtel aux abords de la route 132. Pour que ce centre puisse voir le jour, le milieu doit pouvoir compter sur une aide financière de source gouvernementale. « Cet aspect du dossier est actuellement freiné par la tenue des présentes élections mais nous remettrons la machine en marche dès le lendemain du scrutin », de confirmer monsieur Rioux. Vous aurez compris le dilemme: si ce centre n'était pas érigé, le futur hôtel ne suivrait pas.

Les détails du Fonds événementiel 2019 de la Ville de Trois-Pistoles

Vous prévoyez organiser un tournoi dans quelque discipline sportive que ce soit, un événement culturel susceptible d'attirer un fort contingent de participants, un séminaire de formation, une rencontre regroupant des intervenants de multiples provenances, un festival, un événement rassembleur? Le nouveau programme municipal d'assistance financière s'adressant aux groupes et individus qui sont ou seront promoteurs d'événements contribuant fortement à l'attractivité du milieu est bel et bien en place. La Ville de Trois-Pistoles vient de se doter d'un **Fonds événementiel** par lequel elle se donne les moyens d'appuyer concrètement les initiatives issues du milieu visant à bonifier l'achalandage touristique. Les projets désormais soutenus par ce Fonds peuvent toucher, et sans s'y limiter, des secteurs tels que la culture, les sports, le sociocommunautaire, l'éducation et bien d'autres. La durée du programme dans sa forme actuelle est prévue pour trois ans, soit de 2019 à 2021. Un critère incontournable: les projets soumis doivent se dérouler à Trois-Pistoles.

Projets et dépenses admissibles

Les projets admissibles au programme sont ceux émanant: d'un organisme à but non lucratif en autant que l'organisme soit incorporé en vertu de la troisième partie de la Loi sur les compagnies; d'une entreprise privée en autant que cette entreprise soit enregistrée au Registre des entreprises du Québec; d'un individu en autant qu'il soit parrainé par un organisme à but non lucratif de Trois-Pistoles; d'un groupe dont le projet a obtenu une note de 60 % et plus dans le cadre de l'analyse des critères effectuée par le comité de sélection. À noter que le

Fonds considérera comme non admissibles les projets: réalisés en partie ou en totalité au moment du dépôt de la demande; qui ne respectent pas les lois en vigueur; qui seront jugés à caractère raciste, sexiste, discriminatoire ou violent; qui ne se déroulent pas sur le territoire de la Ville de Trois-Pistoles.

Pour les projets retenus, les dépenses admissibles et sujettes à une aide financière sont: les frais reliés à la création, à la promotion et à la réalisation du projet incluant l'apport d'une ou de ressources humaines affectées à la gestion du projet; l'acquisition d'équipements liés directement à la création et à la réalisation du projet. Par contre, seront considérés comme non admissibles: les frais d'opération liés au fonctionnement régulier de l'organisme demandeur ainsi que ceux liés aux levées de fonds; le financement d'une dette ou le remboursement d'un emprunt à venir; les dépenses déjà engagées avant le dépôt de la demande; les dépenses liées à un projet déjà réalisé; les frais reliés à l'acquisition, la rénovation ou la construction d'un bâtiment.

À noter que le montant maximal pouvant être accordé à un projet peut atteindre jusqu'à concurrence de 75 % des coûts admissibles.

Les critères d'évaluation des projets

Les projets événementiels soumis seront évalués par le comité de sélection du Fonds, lequel transmettra ses recommandations au Conseil de Ville pour la prise de décision finale. Cette décision, négative ou positive, sera transmise par écrit au demandeur. À la suite de l'acceptation d'un projet, l'entité demanderesse, organisme ou entreprise, devra signer une convention d'aide financière émise par la Ville de Trois-Pistoles.

L'évaluation des projets se fera à partir

d'une grille comportant cinq éléments d'analyse valant pour 100 points, soit: l'impact du projet sur l'achalandage touristique (attraction et rétention de visiteurs en provenance de l'extérieur de la MRC) (**20 points**) et pour le fait que l'événement se déroule hors-saison (entre le 1^{er} septembre et le 30 juin) (**20 points**); pour le fait que le projet favorise le positionnement stratégique et le rayonnement de la ville de Trois-Pistoles (**20 points**); pour l'impact du projet sur la communauté locale, ses organismes et ses entreprises (retombées sociales, dynamisation du milieu, amélioration de la qualité de vie) (**20 points**); pour la récurrence de l'événement et/ou la valeur ajoutée avec preuves de résultats (**10 points**); pour la faisabilité, la volonté et les efforts consentis à trouver d'autres sources de financement (**10 points**).

Les dates importantes à retenir

Un premier appel de projets est déjà en cours et a pour échéance le 30 septembre 2018 à 16 h. Ce premier appel cible des événements qui se réaliseront entre janvier et juin 2019.

Un deuxième appel de projets sera ouvert du 4 mars au 2 avril 2019 et a pour échéance le 2 avril 2019 à 16 h. Ce deuxième appel cible des événements qui se réaliseront entre juillet et décembre 2019.

Vous prendrez note que les demandes, dûment signées, doivent être acheminées par courriel à l'adresse evenement@ville-trois-pistoles.ca. Pour tout renseignement sur le Fonds événementiel, on vous demande de communiquer avec Sara Amélie Bellavance, directrice du service de la Culture et des Communications, au 418 851-1995 poste 4230.

L'Automne à grands pas le 16 septembre au Camping municipal

L'activité automnale par excellence est de retour: le défi intermunicipal *L'Automne à grands pas* vous invite à prendre le grand air ce dimanche 16 septembre dès 13 h au Camping municipal de Trois-Pistoles. Citoyens et citoyennes sont invités à prendre d'assaut les sentiers balisés et sécuri-

taires du Camping municipal pour marcher, courir ou les deux en alternance. Une occasion de découvrir ou redécouvrir ce grand jardin peuplé de mésanges et baigné d'air pur.

Bon an mal an, ce sont plus d'une centaine de personnes qui profitent de cette activité et qui acceptent de relever le

défi. Soyez du nombre. Deux disciplines vous sont offertes, soit la course sur des parcours de 1,5, 5 ou 10 km; soit la marche sur des parcours de 1,5, 3 ou 6 km. C'est gratuit. Le rassemblement se fait à 13 h à l'entrée du Camping et le signal de départ sera donné à 13 h 30. Une collation santé sera offerte.

Deuxième tournoi de hockey MERSiO

Le Service des loisirs de la Ville de Trois-Pistoles est fier d'annoncer la tenue du deuxième Tournoi MERSiO qui aura lieu les 12-13-14 octobre

prochain à l'Aréna Bertrand-Lepage de Trois-Pistoles. Les honneurs se disputeront dans deux classes, soit *Entreprise* et *Participation*. Les parties au-

ront lieu le vendredi soir, le samedi ainsi que le dimanche. La population est invitée à venir encourager les participants.

Conférence publique le 30 septembre et un projet colossal en plein chantier

L'un des organismes phares du milieu, bien en selle depuis plus de quarante ans, affiche une vitalité plus qu'enviable. Fondée en 1977, la Société d'histoire et de généalogie de Trois-Pistoles a plus d'un trésor dans ses coffres, que ce soit par ses publications, par la conservation de plusieurs fonds ou par ses services de recherche en généalogie. Loin de souffrir d'essoufflement, la réputée société est à mettre en place un programme de conférences publiques, dont l'une prendra l'affiche le 30 septembre prochain, en plus de mener de front un colossal projet de numérisation et d'archivage d'un fonds parmi les plus importants et les plus volumineux de sa collection. C'est le dimanche 30 septembre à 13 h 30 au Centre culturel que la Société d'histoire et de généalogie inaugure sa nouvelle série de conférences alors qu'elle recevra le chercheur Jean-Pierre Proulx. Journaliste au journal *Le Devoir* de 1968 à 1991, professeur en éducation à l'Université de Montréal de 1991 à 2009 et président du Conseil supérieur de l'éducation de 2002 à 2006, monsieur Proulx est également un généalogiste engagé, membre de plusieurs associations, notamment de la prestigieuse Société de généalogie ca-

nadienne-française.

La conférence du chercheur portera sur les meilleures méthodes de recherche à utiliser en généalogie pour en arriver à reconstituer une histoire de famille. « Monter son arbre généalogique est passionnant, mais reconstituer et écrire une histoire de famille, c'est faire revivre ses ancêtres. Et pour y arriver, il faut des informations avérées et une solide méthodologie », dira d'emblée le généalogiste pour introduire son propos. Cette conférence, la première de la saison, est ouverte au grand public. Une deuxième est déjà à l'heure pour novembre et coïncidera avec le lancement de l'édition 2018 de la revue annuelle *L'Écho des Basques*. À cette occasion, la Société recevra le chercheur Christian Drouin qui entretiendra l'assistance sur le double thème de la recherche généalogique et génétique.

Un projet colossal

Ils sont plus d'un à pied d'œuvre, dans les locaux de la Société d'histoire et de généalogie, à s'investir dans l'un des plus ambitieux projets de l'organisme: compléter la numérisation et l'archivage du matériel constituant les quarante ans d'existence du journal *Le Courrier de Trois-Pistoles 1961-2001*. Ce fonds est notamment constitué de la collection

complète de toutes les éditions du journal qui ont paru de 1961 à 2001, en plus de quelque 200 000 négatifs de photographies ayant servi à illustrer nouvelles et reportages publiés au cours des quarante ans d'existence du journal.

Pour la Société, les impératifs ne font aucun doute: il faut numériser tout ce matériel afin d'en assurer la conservation, il faut en faire l'archivage dans les plus strictes règles de l'art et il faut prévoir les bons moyens pour rendre le tout accessible au plus grand nombre. Mentionnons qu'un premier processus de numérisation avait été enclenché au début des années 2000, lequel avait dû être suspendu. Le travail présentement en cours à la Société vise donc à remettre à niveau ce qui a été fait et à mener la tâche à bonne fin.

La Société d'histoire et de généalogie ne ménage donc pas ses efforts. Sa présidente, madame Denise Rioux, est d'ailleurs femme d'action et de réalisations. Fille de Trois-Pistoles de retour sur ses terres d'origine, elle est détentrice d'une maîtrise en histoire. Sa carrière professionnelle l'a amenée à œuvrer pendant près de vingt ans à *Bibliothèque et Archives Canada* à titre d'archiviste de référence et de gestionnaire de la section des archives privées et des livres rares.

Journée de la Culture, Ligue d'improvisation et... Helena Deland en spectacle sur le bord du fleuve

Trois-Pistoles entame l'automne 2018 sur une note culturelle qui en réjouira plus d'un. Déjà que le Rendez-vous des Grandes Gueules annonce ses couleurs et nous fait trépigner d'impatience, voilà que septembre n'est pas en reste. Et celle qui ouvre le bal fera écarquiller bien des yeux et des oreilles puisqu'il s'agit de nulle autre qu' Helena Deland, l'auteure-compositrice-interprète qui surprend la scène artistique depuis ses premières apparitions en 2016.

C'est par un beau (espérons-le!) samedi après-midi qu'Helena Deland se pointera aux Trois-Pistoles pour un spectacle... en plein air. Retenez bien la date: samedi 22 septembre. Retenez bien l'heure: 15 h 30. Et retenez bien l'endroit: aux abords du fleuve, sur les terrains situés à l'angle des rues du Parc et Jean-Rioux. C'est gratuit, un service de bar sera disponible sur place et on vous suggère fortement d'apporter chaises et couvertures pour encore mieux apprécier cette prestation.

Native de Québec, Helena Deland ne laisse personne indifférent depuis la sortie de *Drawing Room*, son premier EP sorti en 2016 et que la critique a qualifié de rien de moins que « magnifique ». Helena Deland, c'est cette blonde mystérieuse qui vous sert une musique envoûtante, des mélodies douces et accrocheuses et qui saura vous conquérir avec sa voix profonde. L'artiste fait déjà du chemin, beaucoup de chemin, en tournée aux États-Unis, en Europe et même en Irlande. Sa venue chez-nous est une initiative du groupe *L'œil de la Tempête* et est rendue possible grâce à l'entente de développement culturel de la Ville de Trois-Pistoles et du ministère de la Culture et des Communications.

Et de l'impro

Le samedi 22 septembre, à la Forge à Bérubé à 19 h, un rendez-vous à ne pas manquer: une partie spéciale de la Ligue d'improvisation des Basques avec la comédienne Salomé Corbo, de la Ligue nationale d'improvisation celle-là même qui jouait le rôle de Caroline Laplante

dans *Unité 9* et que vous avez vu dans le film *Dans une galaxie près de chez vous 2*. Les billets sont en vente chez Kadorama et auprès des joueurs au coût de 7 \$. Vous trouverez l'horaire précis des entraînements sur la page Facebook de la Ligue d'improvisation des Basques.

Et la Journée de la Culture

C'est le dimanche 30 septembre de 14 h à 17 h et ça se passe à la Maison du Notaire. À cette occasion très spéciale, vous aurez droit à des prestations d'artistes tels que: l'auteure Annie Landreville, la peintre Geneviève Rioux, la violoniste Marie-Ève Lépine et le violoncelliste Félix Charbonneau. C'est gratuit et, surtout, à ne pas manquer.

De plus, ne manquez pas les conférences *Ouverture sur le monde* présentées à la Bibliothèque Anne-Marie-D'Amours les 17 et 21 septembre. La première, portant sur l'Algérie est présentée par M. Abdelhakim Sekour et la seconde, portant sur différents pays est présentée par Alexandre April. Toutes deux sont gratuites et débutent à 18 h 30.

Le Rendez-vous des Grandes Gueules version 2018 du 2 au 7 octobre

Sa programmation est toujours attendue avec grande fébrilité. Pour une 22^e année, le Rendez-vous des Grandes Gueules fera vibrer le milieu et tout le Bas-Saint-Laurent du 2 au 7 octobre, saluant par les mots et l'imaginaire le début de l'automne. Le festival propose cette année une quinzaine d'événements qui se tiendront sur l'ensemble du territoire bas-laurentien, de Saint-Jean-Port-Joli à Sainte-Félicité en passant par Saint-Cyprien et Saint-Médard, sans oublier les randonnées contées sur le littoral ou à Saint-Mathieu. Il reste que c'est toujours et traditionnellement à la Forge à Bérubé que le Rendez-vous souffle ses braises les plus ardentes et les plus colorées. Nous vous proposons un survol de ce qui vous attend sur la scène de la mythique Forge à Bérubé lors de ce Rendez-vous des Grandes Gueules version 2018.

Dès le mercredi 3 octobre, la Forge ouvrira ses portes à 20 h pour sa soirée *Casse-Gueule* de type micro ouvert au cours de laquelle les genres se mêlent et s'entremêlent, conte, slam et poésie. Le lendemain, jeudi 4 octobre, toujours à 20 h, on se précipitera rue Vézina pour la grande soirée d'ouverture du festival alors que l'art du conte s'y dévoilera dans toute sa splendeur, sa rêverie et sa douce folie. Cette soirée affiche une constance qu'on ne peut traduire que par un mot: magie.

Une autre tradition forte en mots et en magie colorée: la *Veillée de la francophonie* qui prend l'affiche le vendredi 5 octobre avec six artistes conteurs qui se partageront la scène pour vous raconter de ces histoires qui font voyager d'un imaginaire à l'autre. Le samedi 6 octobre, autre temps très fort du festival avec *La Grande Veillée du conte*, ce spectacle collectif qui se veut à chaque

année une véritable consécration de l'art du conte. Également ce samedi 6 octobre, le festival ajoute une nouvelle couleur à sa programmation en offrant en grande première une soirée acadienne.

On ne voudra rien manquer de la journée du dimanche 7 octobre alors que deux événements marquants prennent l'affiche. Dès 11 h, ce sera le toujours spectaculaire et surprenant *Concours national de la plus grande menterie*; à 20 h, ce sera le grand spectacle de clôture, cette éblouissante finale au cours de laquelle est remis le prestigieux grand prix Jocelyn-Bérubé. De plus, une exposition de photos sera présentée sous peu dans le parc de l'église.

Pour davantage d'informations, vous pouvez consulter la page Facebook *Le Rendez-vous des Grandes Gueules*; le site web compagnonspatrimoine.com ou en utilisant le mot clique #RVGG2018. Aussi sur Instagram, Twitter et Snapchat.

Un bilan positif pour le premier Festival du Bon Plant

Primeur au Québec, le premier festival du cannabis tenu à Trois-Pistoles les 1^{er} et 2 septembre n'est pas passé inaperçu. Le Festival du Bon Plant a attiré l'attention d'un vaste auditoire surtout curieux de s'informer sur les effets du cannabis médicinal. La programmation du festival avait d'ailleurs été pensée en ce sens: conscientiser, sensibiliser et informer. Conférences et ateliers se sont succédé au

cours de ces deux journées, animés par scientifiques et professeurs. La présence du Dr François-Olivier Hébert, PhD en biologie moléculaire, aura été particulièrement remarquée, les propos du docteur en microbiologie sur les effets positifs du cannabis médicinal ayant trouvé un auditoire attentif. D'autres conférences, dont celle du professeur Jean-Sébastien Fallu de l'Université de Montréal, auront éga-

lement visé à aborder la question de la légalisation du cannabis dans l'optique de mieux connaître cette substance, ses propriétés, ses utilisations, sa place sur l'échiquier scientifique.

Le tout premier festival québécois du Bon Plant peut donc afficher un bilan positif, même qu'une deuxième édition de l'événement est déjà prévue, laquelle prendrait l'affiche du 28 au 30 juin 2019.

Quelques rappels importants du service d'inspection des bâtiments

La Ville de Trois-Pistoles vous informe qu'une nouvelle ressource a été embauchée au service d'inspection des bâtiments en la personne de madame Valérie Brillant-Blais, laquelle succède à monsieur Roch Guevremont. On peut joindre madame Brillant-Blais à l'hôtel de ville au numéro 418 851-1995 poste 4251 ou par courriel à l'adresse suivante: v.brillantblais@ville-trois-pistoles.ca.

Du même souffle, le service d'inspection des bâtiments vous rappelle qu'il est obligatoire d'obtenir un permis pour tous vos travaux de rénovation et de construction, intérieurs et extérieurs, sauf s'il s'agit de travaux de peinture ou de rem-

placement d'une toiture en autant que les matériaux utilisés sont les mêmes que ceux à remplacer. Vous devez communiquer avec madame Brillant-Blais pour l'obtention de votre permis et vous devez considérer le fait que la délivrance d'un permis peut prendre jusqu'à trente jours une fois la demande complétée.

Concernant les abris hivernaux, on vous rappelle que leur installation est permise à compter du 15 octobre et qu'ils doivent être enlevés au plus tard le 1^{er} mai. Il faut également noter qu'ils doivent être installés à 1,5 mètre et plus de la chaîne de rue. Vous pouvez communiquer avec l'inspectrice en bâtiment pour la règle-

mentation complète à ce sujet. Aussi, vous devez vous rappeler qu'il vous faut obtenir, au préalable, un permis délivré par le service d'inspection des bâtiments pour effectuer la coupe d'un arbre.

Enfin, on vous rappelle qu'il faut se rendre à l'Écocentre des Basques pour se départir de ses déchets de construction, feuilles mortes et branches. L'Écocentre est situé au 2, route à Cœur dans la municipalité de Notre-Dame-des-Neiges et il est ouvert du mercredi au samedi de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h jusqu'au 10 novembre.

Service de protection contre les incendies

Journée Portes ouvertes à la caserne et visites de prévention

Toute la population est invitée à se rendre à la caserne des pompiers de Trois-Pistoles, au 289, rue Notre-Dame Est, le dimanche 14 octobre, pour la journée Portes ouvertes. L'événement se tiendra de 11 h à 16 h et c'est gratuit. Sur place, vous pourrez visiter les installations du service de protection contre les incendies

ainsi que les camions, recevoir des conseils et discuter de prévention avec les pompiers présents alors que les enfants pourront profiter d'un parcours pompier aménagé à leur intention.

Par ailleurs, le service de protection contre les incendies vous informe que les visites de prévention se poursuivent cet

automne. Les prochaines visites cibleront les résidences des rues Jean-Rioux, Vézina, Gagnon et du Parc, les rues des Cèdres et des Érables et la rue Morin. Rappelons que les visites des pompiers préventionnistes se font le soir du mercredi au vendredi ainsi que le samedi en avant-midi.